



**Brüssel, 15. juuli 2025
(OR. en)**

10965/25

**Institutsioonidevahelised
dokumendid:
2025/0120(NLE)
2024/0321(NLE)**

**ENFOPOL 231
CRIMORG 117
CT 84
IXIM 141
COLAC 94
CORDROGUE 84
RELEX 881
JAIEX 65
JAI 931**

SEADUSANDLIKUD AKTID JA MUUD DOKUMENDID

Teema: NÕUKOGU OTSUS ühelt poolt Euroopa Liidu ja teiselt poolt Ecuadori Vabariigi vahelise lepingu, mis käsitleb Euroopa Liidu Õiguskaitsekoostöö Ameti (Europol) ja Ecuadori raske kuritegevuse ja terrorismi vastu võitlemise pädevusega asutuste vahelist koostööd, sõlmimise kohta

NÕUKOGU OTSUS (EL) 2025/...,

...

**ühelt poolt Euroopa Liidu ja teiselt poolt
Ecuadori Vabariigi vahelise lepingu,
mis käsitleb Euroopa Liidu Õiguskaitsekoostöö Ameti (Europol) ja
Ecuadori raske kuritegevuse ja terrorismi
vastu võitlemise pädevusega asutuste
vahelist koostööd, sõlmimise kohta**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 16 lõiget 2 ja artiklit 88 koostoimes artikli 218 lõike 6 teise lõigu punkti a alapunktiga v ja artikli 218 lõikega 7,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

võttes arvesse Euroopa Parlamendi nõusolekut¹

¹ ... nõusolek (*Euroopa Liidu Teatajas* seni avaldamata).

ning arvestades järgmist:

- (1) Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruses (EL) 2016/794² on sätestatud, et Euroopa Liidu Õiguskaitsekoostöö Amet (Europol) võib edastada isikuandmeid kolmanda riigi asutusele muu hulgas liidu ja asjaomase kolmanda riigi vahel Euroopa Liidu toimimise lepingu (ELi toimimise leping) artikli 218 alusel sõlmitud rahvusvahelise lepingu alusel, millega kehtestatakse piisavad kaitsemeetmed üksikisikute eraelu puutumatus ja põhiõiguste ja -vabaduste kaitse tagamiseks.
- (2) Kooskõlas nõukogu otsusega (EL) 2025/...³⁺ allkirjastati ...⁺⁺ ühelt poolt Euroopa Liidu ja teiselt poolt Ecuadori Vabariigi vaheline leping, mis käsitleb Euroopa Liidu Õiguskaitsekoostöö Ameti (Europol) ja Ecuadori raske kuritegevuse ja terrorismi vastu võitlemise pädevusega asutuste vahelist koostööd (edaspidi „leping“), eeldusel et see hiljem sõlmitakse.

² Euroopa Parlamendi ja nõukogu 11. mai 2016. aasta määrus (EL) 2016/794, mis käsitleb Euroopa Liidu Õiguskaitsekoostöö Ametit (Europol) ning millega asendatakse ja tunnistatakse kehtetuks nõukogu otsused 2009/371/JSK, 2009/934/JSK, 2009/935/JSK, 2009/936/JSK ja 2009/968/JSK (ELT L 135, 24.5.2016, lk 53; ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/794/oj>).

³ Nõukogu ... otsus (EL) 2025/... ühelt poolt Euroopa Liidu ja teiselt poolt Ecuadori Vabariigi vahelise Euroopa Liidu Õiguskaitsekoostöö Ameti (Europol) Ecuadori vahelise lepingu, mis käsitleb raske kuritegevuse ja terrorismi vastu võitlemise pädevusega asutuste vahelist koostööd, Euroopa Liidu nimel allkirjastamise kohta (ELT L, ..., ELI: ...).

⁺ ELT: palun lisada teksti dokumendis ST 10960/2025 sisalduva otsuse number ning esitada joonealuses märkuses kõnealuse otsuse kuupäev, number ja ELT avaldamisviide.

⁺⁺ ELT: palun lisada dokumendis ST 10969/2025 sisalduva lepingu allkirjastamise kuupäev.

- (3) Lepinguga luuakse koostöösuhted Europol ja Ecuadori pädevate asutuste vahel ning võimaldatakse nendevahelist isikuandmete ja isikustamata andmete edastamist, et võidelda raske kuritegevuse ja terrorismi vastu ning kaitsta liidu ja selle kodanike julgeolekut.
- (4) Lepinguga tagatakse, et selle rakendamisel peetakse täielikult kinni Euroopa Liidu põhiõiguste hartast (edaspidi „harta“), sealhulgas selle artiklis 7 tunnustatud õigusest era- ja perekonnaelu austamisele, artiklis 8 tunnustatud õigusest isikuandmete kaitsele ning artiklis 47 tunnustatud õigusest tõhusale õiguskaitsevahendile ja õiglasele kohtulikule arutamisele. Leping sisaldab piisavaid kaitsemeetmeid, millega tagada, et Europol poolt lepingu alusel edastatud isikuandmed on kaitstud.
- (5) Leping ei mõjuta ega piira isikuandmete edastamist riigi julgeoleku tagamise eest vastutavate asutuste vahel ega nende asutuste muud laadi koostööd.
- (6) ELi toimise lepingu artikli 218 lõike 7 kohaselt on asjakohane, et nõukogu annab komisjonile loa kiita liidu nimel heaks lepingu II, III ja IV lisa muudatused.
- (7) Määrus (EL) 2016/794 on Iirimaaale siduv ja seepärast osaleb ta käesoleva otsuse vastuvõtmisel.
- (8) Euroopa Liidu lepingule ja ELi toimimise lepingule lisatud protokoll nr 22 (Taani seisukoha kohta) artiklite 1 ja 2 kohaselt ei osale Taani käesoleva otsuse vastuvõtmisel ning see ei ole tema suhtes siduv ega kohaldatav.

- (9) Vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2018/1725⁴ artikli 42 lõikele 1 konsulteeriti Euroopa Andmekaitseinspektoriga, kes esitas oma arvamuse ...⁺.
- (10) Leping tuleks liidu nimel heaks kiita,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

⁴ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 23. oktoobri 2018. aasta määrus (EL) 2018/1725, mis käsitleb füüsiliste isikute kaitset isikuandmete töötlemisel liidu institutsioonides, organites ja asutustes ning isikuandmete vaba liikumist, ning millega tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 45/2001 ja otsus nr 1247/2002/EÜ (ELT L 295, 21.11.2018, lk 39, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj>).

⁺ ELT: palun lisage kuupäev.

Artikkel 1

Liidu nimel kiidetakse heaks ühelt poolt Euroopa Liidu ja teiselt poolt Ecuadori Vabariigi vaheline leping, mis käsitleb Euroopa Liidu Õiguskaitsekoostöö Ameti (Europol) ja Ecuadori raske kuritegevuse ja terrorismi vastu võitlemise pädevusega asutuste vahelist koostööd⁵.

Artikkel 2

Lepingu artikli 31 lõike 2 kohaldamisel kiidab komisjon lepingu II, III ja IV lisa muudatuste kohta liidu nimel võetava seisukoha heaks pärast nõukoguga konsulteerimist.

⁵ Lepingu tekst on avaldatud ELT L, ..., ..., ELI: ... [ELT: palun lisada dokumendi ST 10969/25 ELT avaldamisviide].

Artikkel 3

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise kuupäeval⁶.

..., ...

Nõukogu nimel
eesistuja

⁶ Nõukogu peasekretariaat avaldab lepingu jõustumise kuupäeva *Euroopa Liidu Teatajas*.